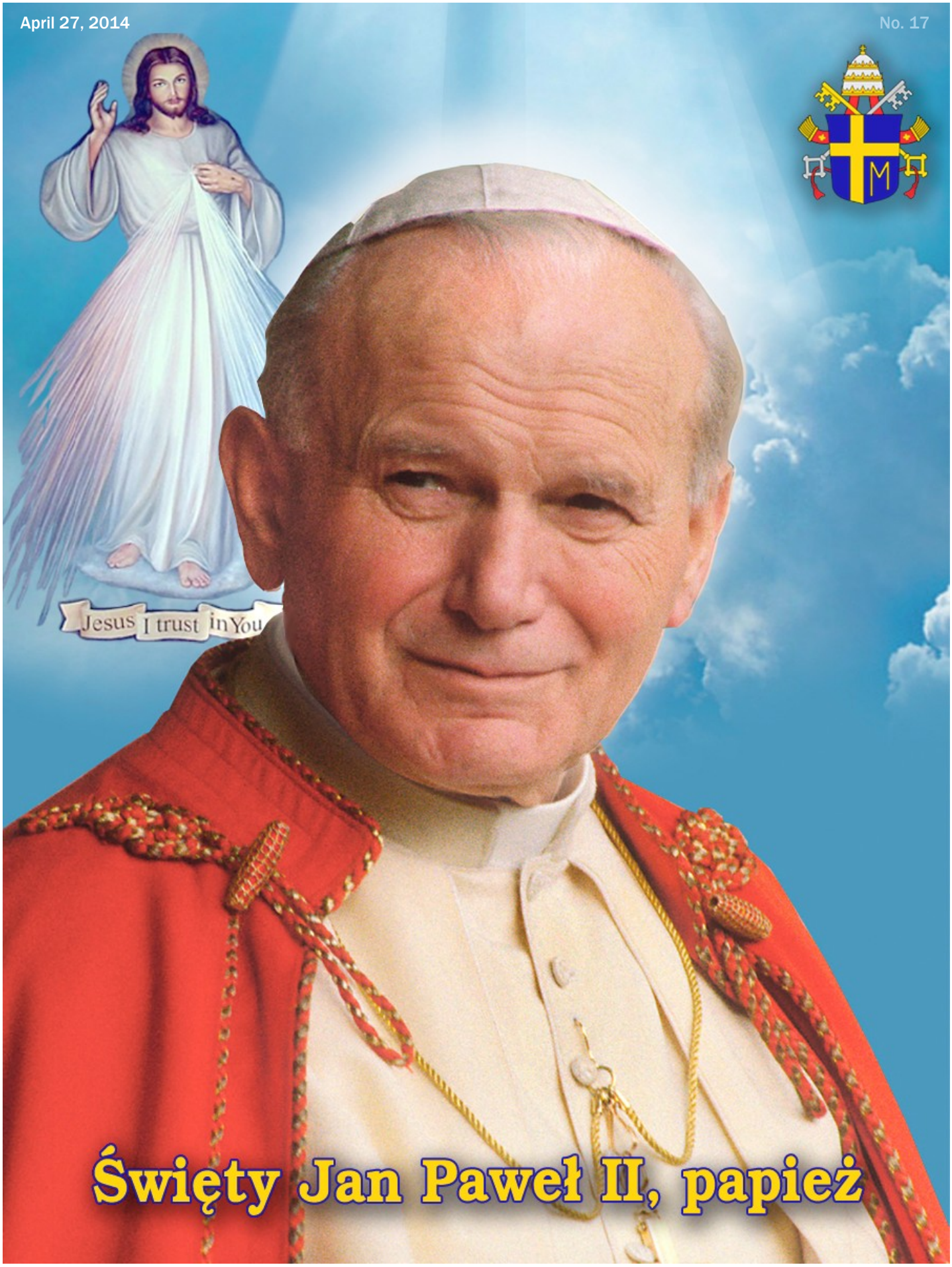
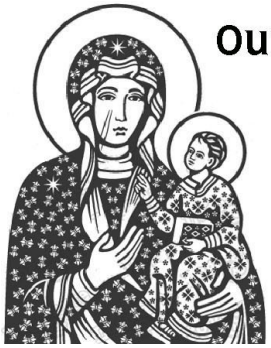
April 27, 2014

No. 17



Święty Jan Paweł II, papież



Our Lady of Częstochowa - Roman Catholic Church
Parafia Matki Boskiej Częstochowskiej

Established A.D. 1893

655 Dorchester Ave. Boston, MA 02127
www.OurLadyOfCzestochowa.com
parish@OurLadyOfCzestochowa.com
tel. 617-268-4355; fax 617-268-4599

BIURO PARAFIALNE / PARISH OFFICE
Tel: 617-268-4355; Fax: 617-268-4599

Monday - Thursday	**Friday**
10:00 am - 4:00 pm	8:00 am - 1:00 pm

Saturday: 10:00 am - 12:00 pm
Evenings and weekends - by appointment only.

PORZĄDEK MSZY ŚWIĘTYCH
MASS SCHEDULE

Mon. - Thurs. 7:00 am (English)
8:00 am (Polish)
Friday 7:00 am (English)
6:00 pm - 7:00 pm - Adoracja Najśw. Sakr. - Koronka
Spowiedź - Adoration, Divine Mercy Chaplet, Confession
7:00 pm (Polish)
Saturday 8:00 am (Polish)
4:00 pm (English)
7:00 pm (Polish)
Sunday 8:00 am (Polish)
9:30 am (English)
11:00 am (Polish)
Holydays - as announced

SPOWIEDŹ / CONFESSIONS
Friday 6:00 pm and every day 30 min. before Masses.

CHRZEST / BAPTISM
By arrangement with the priest.
Instruction for parents and godparents is required.

SAKRAMENT MAŁŻEŃSTWA / MARRIAGE
Please, make arrangement with the Rectory at least six months in advance. Instruction is required.

SAKRAMENT CHORYCH/SACRAMENT OF THE SICK
Parishioners who are seriously ill should call the Rectory to arrange for a priest to visit and administer the Sacraments.

PASTORAL STAFF - FRANCISCAN FRIARS
OJCOWIE FRANCISZKANIE (OFM CONV.)
Fr. Jan Łempicki OFMConv. - Pastor
Fr. Wiesław Ciemięga OFMConv. - Vicar
Fr. Janusz Chmielecki OFMConv. - in residence
Fr. Aloysius Minyong Hong OFMConv. - in residence

PRACOWNICY PARAFII / OFFICE STAFF
Secretary & Religious Education Coordinator
- Mrs. Iwona Gajczak
Bookkeeper & Office Assistant - Ms. Connie Bielawski

RADA PARAFIALNA / PARISH COUNCIL
Mr. Szymon Biegański, Mr. Grzegorz Boryczka,
Mr. Eugeniusz Bramowski, Mr. Czesław Kilian,
Mr. Jan Kozak, Ms. Maryann Sadowski,
Mr. Zbigniew Saletnik, Ms. Danuta Urbaniak,
Mrs. Lucy Willis, Mrs. Władzia Wygonowska

RADA FINANSOWA / FINANCE COUNCIL
Ms. Constance Bielawski, Mr. Grzegorz Boryczka,
Mr. Max Gradziuk, Mr. Rafał Jabłonka,
Mr. Richard Rolak, Mr. Wiesław Wierzbowski

SŁUŻBA MUZYCZNA / MUSIC MINISTRY
Organist & Psalmist: Mrs. Marta Saletnik

ZAKRYSTIA/SACRISTAN – KWIATY/FLOWERS
Mrs. Beata Kozak & Mrs. Renata Marshall

ACTIVITIES & ORGANIZATIONS

- **<u>Sala św. Jana Pawła II — St. John Paul II Hall</u>**
  Kontakt w sprawie wynajmu sali: tel: 617-268-4355
  Contact for renting the hall: tel: 617-268-4355
- **Ministranci / Altar Servers -** Eugeniusz Bramowski
  Spotkania w niedziele, sala J.P II,10:00 am (781-871-2991)
- **Fundacja Kultury Polskiej - Polish Cultural Foundation, Inc. -** Mr. Andrzej Pronczuk - tel. 617-859-9910
- **Polska Szkoła Sobotnia - Polish Saturday School**
  - Mr. Jan Kozak - tel. 617-464-2485
- **Chór Parafialny i Chórek Dziecięcy *Promyki Jana Pawła II* Parish Choir & Children Choir**
  - Mrs. Marta Saletnik, tel. 617-265-8132
- **Stowarzyszenie Weteranów Armii Polskiej - SWAP #37**
  Mr. Wincenty Wiktorowski - tel. 617-288-1649
- **Grupa AA -** Sala pod kościołem.
  Spotkania odbywają się w każdy czwartek o godz. 7:00 pm
- **Krakowiak -** Wednesdays at 7:30 pm - John Paul II hall
  www.krakowiak.org,: Eric Pierce: Tel. 508-320-2344
- **Żywy Różaniec / Rosary Society -** Mrs. Genowefa Lisek
  tel. 617-436-5779
- **Siostry Matki Bożej Miłosierdzia**
  Sisters of Our Lady of Mercy: tel. 617-288-1202
- **Teatr Polski / Polish Theater**
  - Mrs. Małgorzata Tutko: tel. 617-325-2208
- **Harcerze / Polish Scouts -** The meetings will be conducted in Polish for young boys and girls. Contact information: Mateusz Wozny,
  tel. 347-749-5867, email: wozny@college.harvard.edu
- **Klub Polski**
  Polish American Citizens Club - Mr. Christopher Lisek
  Club: 617-436-2786; Cell: 617-436-2686

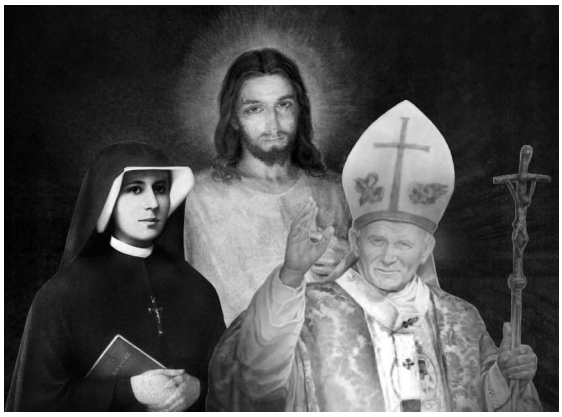
Divine Mercy Sunday

Certain moments in life are "oh, no" moments. We suddenly realize that what we thought was absolutely true turns out not to be. Facts and new information forces us to re-think our position and we have to admit to ourselves and to others that we were wrong. Our certainty gives way to truth and we realize our mistake; hence, the 'oh, no.'

Thomas has an "oh, no" moment. He and the Apostles had been with Jesus throughout His ministry. They were the first witnesses to His work, His words, and His miracles. Yet they were at first very skeptical about His resurrection. When he appeared, Thomas was absent and the others tried to convince him that they had seen Jesus. He doubted their testimony. So when Jesus appears to Thomas, he has an 'oh, no' moment. He not only dismisses his doubts, but he also professes his faith.

In the community of the Church, we experience the Risen Lord. In word and sacrament, in prayer and service, we find the assurance of the Lord. Together we join Him in working towards the goal of our faith: eternal life.

James Gaffney



Scripture for the week of April 27, 2014

27	**SUN**	Acts 2:42-47/1 Pt 1:3-9 Jn 20:19-31
28	**Mon**	Acts 4:23-31/Jn 3:1-8
29	**Tue**	Acts 4:32-37/Jn 3:7b-15
30	**Wed**	Acts 5:17-26/Jn 3:16-21
1	**Thu**	Acts 5:27-33/Jn 3:31-36
2	**Fri**	Acts 5:34-42/Jn 6:1-15
3	**Sat**	1 Cor 15:1-8/Jn 14:6-14
4	**SUN**	Acts 2:14, 22-33/1 Pt 1:17-21 Lk 24:13-35

Octave of Easter Saturday, April 26, 2014

8:00 am - Dziękczynna — *Własna*
4:00 pm - God's blessing and health for Helen Daniszewska on her 90th Birthday — *Family*
6:00 pm † Genowefa Kupiec — *Siostra z rodziną*

DIVINE MERCY SUNDAY, April 27, 2014-KANONIZACJA JP2

8:00 am † Stefania i Julian Król — *Syn z rodziną*
9:30 am † Antoni & Regina Kołakowski — *Daughters*
10:30 am - Koronka do Miłosierdzia Bożego
11:00 am **- Dziękczynna za kanonizację Jana Pawła II**

Monday, April 28, 2014

7:00 am - For our Parishioners - Za Parafian
8:00 am † Czesław Aksimowicz — *Ewa z rodziną*

Tuesday, April 29, 2014 - Św. Katarzyny ze Sieny

7:00 am
8:00 am † Edward Suski — *Janina Walach*

Wednesday, April 30, 2014

7:00 am † John & Feliksa Piasecki — *Family*
8:00 am † Stanisława Woźny — *Rodzina Freeman*

Thursday, May 1, 2014

7:00 am † For Brothers, Sisters & Relatives of Franciscan Order
8:00 am † Weronika i Antoni Słowiński — *Córka*
† Edward Szponar — *Znajomi*
7:00 pm - nabożeństwo majowe

Friday, May 2, 2014 - Św. Atanazego - I piątek miesiąca

7:00 am † Zygmunt Tomaszewski — *Syn Mariusz Tomaszewski*
6:00 pm - Koronka do Miłosierdzia Bożego, adoracja, spowiedź
6:30 pm - nabożeństwo majowe
7:00 pm - O zdrowie i błog. Boże dla Marty Saletnik w Dniu Urodzin — *Franciszkanie*

Saturday, May 3, 2014

8:00 am † Mieczysław Greloch (rocznica) — *Córka z rodziną*
4:00 pm † Lena Śmigielska — *Family*
6:30 pm - nabożeństwo majowe
7:00 pm † Grzegorz Grochowski, Zmarli z rodzin Grochowskich, Romaszko i Oleszkiewicz - *Zenia Grochowska z rodziną*

3rd EASTER SUNDAY, May 4, 2014 - KRÓLOWEJ POLSKI ODPUST PARAFIALNY

8:00 am † Władysław i Jadwiga Grochowscy, Mieczysław Grochowski — *Rodzina Grochowskich*
9:30 am - For our Parishioners — za Parafian
10:30 pm - nabożeństwo majowe
11:00 am - Za Ojczyznę w rocznicę uchwalenia Konstytucji 3 Maja — *Weterani Placówki 37*

Wystawienie Najświętszego Sakramentu i zmiana tajemnic Różańca
Po Mszy świętej Święconka Parafialna w sali Św. Jana Pawła

POPE'S PRAYER INTENTIONS - MAY

Universal: That the media may be instruments in the service of truth and peace.

Mission: That Mary, Star of Evangelization, may guide the Church in proclaiming Christ to all nations.

DEVOTIONS

- Sunday - 10:45 am — prayers for priests and the parish
- Third Sunday of the month - Children's Mass at 11:00 am.
- Tuesday - After Mass at 7:00 am and 8:00 am - Devotion to St. Anthony of Padua.
- Thursday - After Mass at 7:00 am and 8:00 am - Devotion to Our Lady of Czestochowa.
- Friday - 6:00 pm - Exposition and adoration of the Blessed Sacrament - Chaplet of Divine Mercy. Possibility for the Sacrament of Reconciliation. At 7:00 pm - Mass (in Polish).

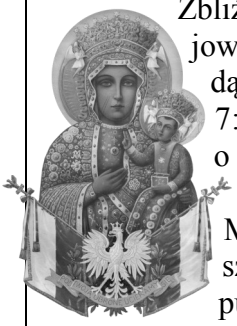
FROM SISTERS OF OUR LADY OF MERCY

The Sisters of Our Lady of Mercy invite you to celebrate Divine Mercy Sunday on April 27, 2014 at St. Ann Parish, Dorchester, MA.

The program begins at 2:45 pm with adoration of the Blessed Sacrament and opportunity for Confession; 3:00 pm: Hour of Mercy and Chaplet of Divine Mercy; 3:45 pm: Talk by a sister - "Receive the Graces of Divine Mercy Sunday"; 4:30 pm: Holy Mass.

For more information, call the Sisters at 617-288-1202 ext 114 or visit the events page on www.SisterFaustina.org.

MIESIĄC MAJ I ODPUST PARAFIALNY



Zbliża się miesiąc maj. Nabożeństwa majowe w naszym kościele odprawiane będą od poniedziałku do czwartku o godz. 7:00 pm, w piątek i w sobotę o 6:30 pm, a w niedzielę o 10:30 am.

Z okazji uroczystości Najświętszej Maryi Panny Królowej Polski zapraszamy na uroczystą Mszę świętą odpustową na godz. 11:00 am w dniu 4 maja. Jest to także dobra okazja dla uczczenia rocznicy uchwalenia Konstytucji 3 Maja.

CHRZTY - BAPTISMS

NADIA OLIVIA MATEL
04.27.2014 o godz. 9:30 am

DARIUS MAKSYMILIAN PALIWODA
05.04.2014 o godz. 9:30 am

ISADORA URBANIAK HUNTER
05.04.2014 o godz. 11:00 am

PARISH EASTER PARTY "ŚWIĘCONKA"

We would like to invite you to our Easter Party "Święconka" which will take place next Sunday (May 4th) after the 11:00 am Mass at St. John Paul II Hall. The party will last until 7:00 pm. Please come and bring your family, friends and guests. The entrance fee (including dinner) is only $20 per adult and $10 per child. We would also like to ask you for pastry and lottery gifts. Thank You!

ZMARLI

Śp. CZESŁAWA KRAWCZYK l. 56
Śp. JOSEPH C. SIEDLECKI l. 91

Wieczny odpoczynek racz im dać, Panie...

PODZIĘKOWANIA

Serdecznie dziękujemy wszystkim, którzy bezinteresownie włączyli się w przygotowanie kościoła i w akcje liturgiczne na Wielki Tydzień i na Wielkanoc, zwłaszcza Chórowi za piękny śpiew na Rezurekcji, poprzedzony wysiłkiem wielu prób; ekipie dekorującej grób Pański i ciemnicę; Weteranom za trzymanie straży; wszystkim za dary do koszyka podczas święcenia pokarmów, Ofiarodawcom za ufundowanie kwiatów do Bożego grobu i wszystkim, którzy adorowali Najświętszy Sakrament.

Ponadto dziękujemy za kwiaty i życzenia na Dzień Kapłański (Wielki Czwartek) i na Wielkanoc.

ZGUBA

W Wielkanoc podczas Mszy świętej rezurekcyjnej zgubiono złoty medalik Matki Bożej i złotą czterolistną koniczynkę. Znalazcę prosimy o zwrot.

CATHOLIC APPEAL 2014 Thank you to all who have already pledged their support to the 2014 Catholic Appeal. So far our parish contributed $ 7,570. Our goal this year is to raise $ 17,485. Should you wish to contribute to this appeal, you may use an envelope provided at the back of the church.
You may also pledge your support at www.BostonCatholicAppeal.org.

KOLEKTA Z WIELKIEGO PIĄTKU
na utrzymanie sanktuariów w Ziemi Świętej: $1,273;

KOLEKTY Z WIELKANOCY
Kolekta I (Eldery Franciscans) - $3,319.00;
Kolekta II (Maintenance) - $2,019.00;
♦ Church donation by Maria Skinder - $100
♦ Church donation by James L. Trayers - $200

Na **JAŁMUŻNĘ WIELKOPOSTNĄ dla potrzebujących dzieci w Kenii** zebrano w sumie (razem z 10% obiecanymi przez proboszcza) - $6,575.
W imieniu tych dzieci i o. Arkadiusza - Bóg zapłać.

W następną niedzielę druga kolekta będzie na "H.O.P.E. - Nasze wsparcie w wydatkach parafialnych."

PAPIESKIE INTENCJE MODLITW - MAJ
Intencja ogólna: Aby środki przekazu były narzędziami w służbie prawdy i pokoju.
Intencja misyjna: Aby Maryja, Gwiazda Ewangelizacji, kierowała misją Kościoła, głoszącego Chrystusa wszystkim narodom.

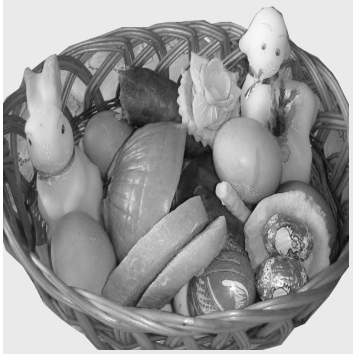
INTENCJA RYCERSTWA NIEPOKALANEJ
Abyśmy umieli uczyć się od Niepokalanej akceptowania i przyjmowania Bożego planu w duchu pokory i z jak największą gotowością w sercu.

Please pray for the sick, homebound and hospitalized
Módlmy się za chorych, cierpiących, przebywających w szpitalach:

Wayne & Shirley Gouliaski, Bolesława Lingo, Evelyn Baszkiewicz, Aniela Socha, Amalia Kania, Regina Suski, Blanche Bielawski, Janina Adranowicz, Rita Wyrwicz.

Maryjo, Uzdrowienie Chorych - módl się za nami!
Mary, Comforter of the Sick - Pray for us!

ŚWIĘCONKA PARAFIALNA!



Za tydzień (4 maja) po Mszy świętej o 11:00 w sali św. Jana Pawła II obędzie się Święconka Parafialna. Zabawa potrwa do godz. 7:00 wieczorem. Serdecznie zapraszamy naszych Parafian ich Rodziny i Gości do wspólnego celebrowania wielkanocnej radości Zmartwychwstania Jezusa. Dorośli za wstęp i obiad zapłacą tylko po $20, a dzieci po $10. Prosimy również o ciasto i fanty na Loterię. Dziękujemy.

27 IV 2014 Obchody kanonizacji w parafii Matki Boskiej Częstochowskiej w Bostonie

655 Dorchester Ave., South Boston, MA 02127

ŚWIĘTY JAN PAWEŁ II

sobota, 26 kwietnia - w sali Jana Pawła

12:00 pm - Akademia dziękczynna
(Szkoła Polska)
6:00 pm - Msza święta (w kościele)
7:00 pm - Prezentacja medialna
8:00 pm - *Przed sklepem jubilera*
sztuka Karola Wojtyły (Polski Amatorski Teatr w Bostonie)

niedziela, 27 kwietnia - w kościele

11:00 am - Msza św. dziękczynna
- Video z kanonizacji
1:00 pm - Koncert

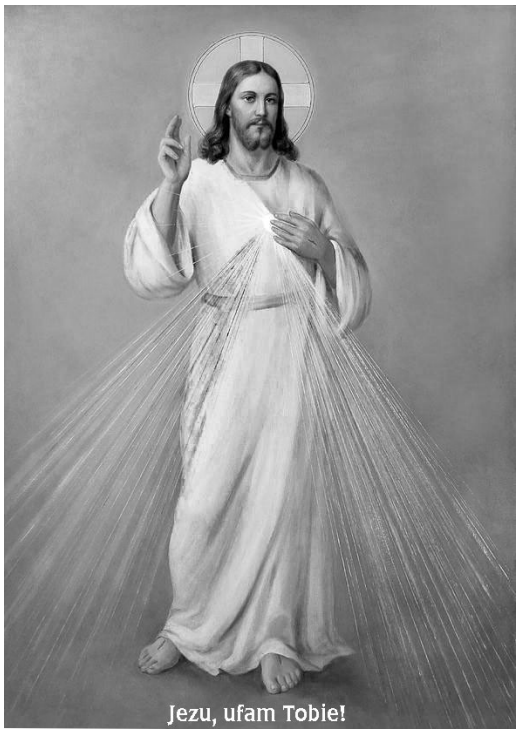
sobota i niedziela, 26-27 kwietnia

- **wystawa fotograficzna od godz. 10:00 am (w sali Jana Pawła)**
- **wystawa numizmatyczna (w sobotę w sali JP2; w niedz. w sali pod kościołem)**
- **sprzedaż portretów, kubków, książek (w salach jak wyżej)**
- **sprzedaż pamiątkowych monet (w salach jak wyżej)**

MIŁOŚĆ POTĘŻNIEJSZA NIŻ ŚMIERĆ — POTĘŻNIEJSZA NIŻ GRZECH

(Z encykliki Jana Pawła II „Dives in Misericordia)

8. Krzyż stanowi najgłębsze pochylenie się Bóstwa nad człowiekiem, nad tym, co człowiek — zwłaszcza w chwilach trudnych i bolesnych — nazywa swoim losem. Krzyż stanowi jakby dotknięcie odwieczną miłością najboleśniejszych ran ziemskiej egzystencji człowieka, wypełnienie do końca mesjańskiego programu, który kiedyś Chrystus sformułował w synagodze w Nazarecie (por. *Łk* 4, 18-21), a potem powtórzył wobec wysłanników Jana Chrzciciela (por. *Łk* 7, 20-23). Program ten wedle słów zapisanych już w proroctwie Izajasza polegał na objawieniu miłości miłosiernej w stosunku do ubogich, cierpiących i więźniów, w stosunku do niewidomych, uciśnionych i grzeszników. W tajemnicy paschalnej granica tego wielorakiego zła, jakie jest udziałem człowieka w jego doczesności, zostaje jeszcze przekroczona: krzyż Chrystusa przybliża nas bowiem do najgłębszych korzeni tego zła, jakie tkwią w grzechu i śmierci; w ten sposób staje się on znakiem eschatologicznym. Dopiero w ostatecznym (eschatologicznym) spełnieniu i odnowieniu świata *miłość we wszystkich wybranych przezwycięża te najgłębsze źródła zła,* przynosząc jako owoc ostatecznie dojrzały Królestwo życia i świętości., i chwalebnej nieśmiertelności. Jednakże podstawa owego eschatologicznego spełnienia zawiera się już w krzyżu Chrystusa, w Jego śmierci. To, iż „zmartwychwstał trzeciego dnia" (*1 Kor* 15, 4), stanowi końcowy znak misji mesjańskiej, znak wieńczący całokształt objawienia miłości miłosiernej w świecie poddanym złu. Stanowi równocześnie znak zapowiadający „niebo nowe i ziemię nową" (*Ap* 21, 1), kiedy Bóg „otrze z ich oczu wszelką łzę, a śmierci już odtąd nie będzie, ani żałoby, ni krzyku, ni trudu (...) bo pierwsze rzeczy przeminęły" (*Ap* 21, 4). W tym eschatologicznym spełnieniu miłosierdzie objawi się jako miłość, podczas gdy w doczesności, w dziejach człowieka, które są zarazem dziejami grzechu i śmierci, miłość musi się objawiać nade wszystko jako miłosierdzie i wypełniać się również jako miłosierdzie. Program mesjański Chrystusa: program miłosierdzia, staje się programem Jego ludu, programem Kościoła. W samym centrum tego programu pozostaje zawsze krzyż, w nim bowiem objawienie miłości miłosiernej osiąga swój szczyt. Dopóki „pierwsze rzeczy" nie przeminęły, krzyż jest tym „miejscem", o którym można powtórzyć inne jeszcze słowa z Janowej Apokalipsy: „stoję u drzwi i kołaczę: jeśli kto posłyszy mój głos i drzwi otworzy, wejdę do niego i będę z nim wieczerzał, a on ze mną" (*Ap* 3, 20). Bóg objawia swoje miłosierdzie w sposób szczególny również i przez to, że *pobudza człowieka do „miłosierdzia" wobec swojego własnego Syna, wobec Ukrzyżowanego.*



Właśnie jako Ukrzyżowany Chrystus jest Słowem, które nie przemija (por. *Mt* 24, 35), jest Tym, który stoi i kołacze do drzwi serca każdego człowieka (por. *Ap* 3, 20), nie naruszając jego wolności, ale starając się z tej ludzkiej wolności wyzwolić miłość, która nie tylko jest aktem solidarności z cierpiącym Synem Człowieczym, ale także jest jakimś „miłosierdziem" okazanym przez każdego z nas Synowi Ojca Przedwiecznego. Czyż może być bardziej jeszcze w całym tym mesjańskim programie Chrystusa, w całym objawieniu miłosierdzia przez krzyż, uszanowana i podniesiona godność człowieka, skoro doznając miłosierdzia, jest on równocześnie poniekąd tym, który „okazuje miłosierdzie"? Czyż Chrystus ostatecznie nie staje na tym stanowisku wobec człowieka także wówczas, gdy mówi: „Wszystko, co uczyniliście jednemu z tych (...) Mnieście uczynili"? (*Mt* 25, 40).

Czyż słowa z kazania na górze: „Błogosławieni miłosierni, albowiem oni miłosierdzia dostąpią" (*Mt* 5, 7), nie stanowią poniekąd streszczenia całej Dobrej Nowiny, całej zawartej tam „zdumiewającej wymiany" (*admirabile commercium*), która jest prostym i mocnym, a zarazem „słodkim" prawem samej ekonomii zbawienia? Czy te słowa z kazania na górze, ukazując w punkcie wyjścia możliwości „serca" ludzkiego („miłosierni"), nie odsłaniają w tej samej perspektywie najgłębszej tajemnicy Boga: owej niezgłębionej jedności Ojca, Syna i Ducha Świętego, w której miłość ogarniając sprawiedliwość daje początek miłosierdziu, miłosierdzie zaś objawia samą doskonałość sprawiedliwości?

Tajemnica paschalna — to Chrystus u szczytu objawienia niezgłębionej tajemnicy Boga. Właśnie wtedy wypełniają się do końca owe wypowiedziane w Wieczerniku słowa: „Kto Mnie zobaczył, zobaczył także i Ojca" (*J* 14, 9). Chrystus bowiem, którego Ojciec „nie oszczędził" (*Rz* 8, 32) ze względu na człowieka, Chrystus, który w swojej męce i krzyżu nie doznał miłosierdzia ludzkiego — w swym zmartwychwstaniu objawił całą pełnię tej miłości, którą Ojciec ma dla Niego, a w Nim dla wszystkich ludzi. „Nie jest On bowiem Bogiem umarłych, lecz żywych" (*Mk* 12, 27). W swoim zmartwychwstaniu Chrystus *objawił Boga miłości miłosiernej* właśnie przez to, że jako *drogę do zmartwychwstania przyjął krzyż*. I dlatego — kiedy pamiętamy o krzyżu Chrystusa, o Jego męce i śmierci — wiara i nadzieja nasza koncentruje się na Zmartwychwstałym. Wiara i nadzieja nasza koncentruje się na tym Chrystusie, który wieczorem pierwszego dnia po szabacie stanął pośrodku Wieczernika, gdzie Apostołowie byli zgromadzeni, tchnął na nich i rzekł: „Weźmijcie Ducha Świętego! Którym odpuścicie grzechy, są im odpuszczone, a którym zatrzymacie, są im zatrzymane" (por. *J* 20, 19-23).

Oto Syn Człowieczy, który w swoim zmartwychwstaniu w sposób radykalny doznał na sobie miłosierdzia: owej miłości Ojca, która jest *potężniejsza niż śmierć*. I zarazem ten sam Chrystus, Syn Boży, który u kresu — a poniekąd już poza kresem — swego mesjańskiego posłannictwa okazuje siebie jako źródło niewyczerpalne miłosierdzia: tej samej miłości, która w dalszej perspektywie dziejów zbawienia w Kościele ma się potwierdzać stale jako *potężniejsza niż grzech*. Chrystus paschalny: definitywne wcielenie miłosierdzia. Jego żywy znak: historiozbawczy i eschatologiczny zarazem. W tym też duchu liturgia okresu wielkanocnego wkłada w usta nasze słowa psalmu *„Misericordias Domini in aeternum cantabo"* (por. Ps 89 [88], 2).